



**COBI REHAB**<sup>®</sup>  
The Positioning Company

BRUGERVEJLEDNING

# Bariatrisk Comfort Skummadras

**Bariatrisk Comfort Skummadras med trykaflastende effekt til bariatriske borgere.**

Anvendes til borgere med behov for trykaflastning på en ekstra bred skummadras. Comfort Skummadras bruges i hjemmeplejen, plejeboliger og institutioner.

**Maks. brugervægt 325 kg.**



Medical device

Cobi Rehab og Cobi Rehabs leverandører overholder FN's konventioner om børne- og tvangsarbejde og ILO 029, C132 samt C182.

# Indhold

1. Sikkerhed.....	3
2. Symbolforklaring.....	4
3. Specifikationer .....	5
4. Anvendelse.....	6
5. Bariatrisk Comfort Skummadras i brug .....	7
6. Bortskaffelse.....	7
7. Garanti .....	8
8. Tilbehør .....	8

# 1. Sikkerhed

---



## ADVARSEL

Bariatrisk Comfort Skummadras må ikke anvendes uden grundig instruktion fra uddannet personale eller af personer, der har fået instruktion i brugen af madrassen. Ved forkert betjening kan bruger komme til skade.

Bruges Bariatrisk Comfort Skummadras til personer, der vejer mere end den maksimale brugervægt, øges risikoen for at beskadige produktet.

Brugsanvisningen skal læses grundigt, før Bariatrisk Comfort Skummadras tages i brug. Ret specielt opmærksomheden mod sikkerhedsvejledninger mærket med

Cobi Rehab påtager sig intet ansvar for eventuelle skader på produktet eller personskader forårsaget af forkert installation, forkert montering eller forkert anvendelse af Bariatrisk Comfort Skummadras.

Kontakt Cobi Rehab med det samme, hvis der er dele, som er beskadigede eller mangler. Brug aldrig egne erstatningsreservedele.

Cobi Rehab kan ikke holdes ansvarlig for fejl eller ulykker, der opstår efter reparationer, der er lavet uden skriftlig tilladelse fra Cobi Rehab.



## SIKKERHEDSVEJLEDNINGER

Dæk kun Bariatrisk Comfort Skummadras med ét lag. Det tillader vanddamp at trænge igennem betrækket. Brug kun åndbart inkontinensbetræk på skummadrassen.

Bariatrisk Comfort Skummadras bør desinficeres grundigt, hvis den skal bruges af en anden bruger. Det sker for at undgå krydskontamination.

Bariatrisk Comfort Skummadras skal matche højden på en evt. sengehest. Sengehesten skal være højere end skummadrassen, ellers kan bruger falde ned fra sengen.

Eksterne kilder til varme og kulde (fx sollys eller andre miljøfaktorer) kan have indvirken på Bariatrisk Comfort Skummadras overflade temperaturer.

Kontakt Cobi Rehab ved alle former for service og reparation.

## 2. Symbolforklaring

	Vær opmærksom!
	Overensstemmelseserklæring i henhold til EU's Direktiv 93/42/EØF
	Cobi varenummer
	Serienummer
	Produktionsår
	Producent
	Medicinsk udstyr
	Max. brugervægt
	Læs manual
<b>Se eksempel på label herunder</b>	



### Generelt

Denne brugervejledning indeholder vigtige oplysninger om målgruppen for og anvendelsen af Bariatrisk Comfort Skummadras. Den indeholder også en specifikationsliste.

Den nyeste version af denne brugervejledning finder du på vores website.

Hvis du har brug for en brugervejledning skrevet med en større skriftstørrelse, findes den i PDF-form på [cobirehab.com](http://cobirehab.com), som kan skaleres op i skriftstørrelsen.

Du kan altid kontakte Cobi Rehab på telefon 7025 2522, hvis du ønsker flere oplysninger om Bariatrisk Comfort Skummadras.

Cobi Rehab forbeholder sig retten til at ændre produktspecifikationerne uden forudgående varsel.

Produktsikkerhedsmeddelelser og tilbagekaldelse af produkter kan ses på hjemmesiden.

### 3. Specifikationer

---

<b>Generelt</b>	
Brugervægt op til	325 kg
Beregnet op til sårkategori	1
ISO-klassifikation	18 12 18 - 25
Estimeret holdbarhed	7 år
Risikoklasse	I
Manualen findes på website, hvor den kan skaleres op ved synshandicap	
Miljøforsvarlig bortskaffelse	Aflever madrassen til genanvendelse
Eksterne kilder til varme og kulde (fx sollys eller andre miljøfaktorer) kan have indvirken på skum madrassens overflade temperaturer.	

<b>Madras</b>	
Længde	200/220 cm
Bredde	100/120/140 cm
Højde	18 cm
Vægt	12/13/14 kg
Anvendelig direkte på sengebund	Ja
Anvendelig til indstillelig sengebund	Ja
Materiale base	Heavy Duty PU-skum
Materiale top	Viskoelastisk PUR-skum
Brandhæmmende madras	Ja

<b>Betræk</b>	
Aftageligt, allergivenligt, vask- og desinficerbart inkontinensbetræk	Ja
Betræk materiale	100% polyuretan
Brandhæmmende betræk	Ja
Betrækket overholder ROHS direktivet	Ja

## 4. Anvendelse

---

Bariatrisk Comfort Skummadras bruges i plejeboliger, i hjemmeplejen og på institutioner.

Bariatrisk Comfort Skummadras har en trykaflastende effekt.

Bariatrisk Comfort Skummadras er specialudviklet til forebyggelse af tryksår og til behandling af

tryksår stadie 1. Bariatrisk Comfort Skummadras er beregnet til borgere, der vejer op 325 kg.

Bariatrisk Comfort Skummadras kan genbruges og er nem at rengøre.

### 4.1 Indikationer

Bariatrisk Comfort Skummadras er udviklet til forebyggelse af tryksår hos bariatriske borgere.

Bariatrisk Comfort Skummadras kan bidrage til bedre komfort og søvn samt nedsættelse af trykket i kontaktområdet.

### Kontraindikationer

Konsultér altid en læge eller terapeut, før en borger tildeles en Bariatrisk Comfort Skummadras.

### 4.2 Skummadras

Bariatrisk Comfort Skummadras er opbygget af to forskellige lag kvalitetsskum.

Basislaget er et tykt bærelag af Heavy Duty PU-skum opskåret i fjedre.

Toplaget består af tre cm viskoelastisk skum, som giver komfort og trykaflastning.

Bariatrisk Comfort Skummadras findes i flere størrelser:

100 X 200 cm  
120 X 200 cm  
100 X 220 cm  
120 X 220 cm  
140 X 220 cm.

### 4.3 Betræk

Betrækket er aftageligt, åndbart, strækbart og anti-bakterielt behandlet på overfladen.

Betrækket er beskyttet mod væskeindtrængning og er flammehæmmende.

Betrækket kan vaskes ved 95°C og tørretumbles ved lav varme eller hænges til tørre, hvis muligt. Betrækket må ikke stryges.

Betrækket er forsynet med lynlås på tre sider. Lynlåsen er dækket af et overlap af betrækket.

## 5. Bariatrisk Comfort Skummadras i brug

---

### 5.1 Før, under og efter brug

#### Før brug

Læg Bariatrisk Comfort Skummadras på sengen. Se efter, at betrækket er lynet korrekt på skummadrassen. Læg ét løst lagn over skummadrassen.

#### Under brug

Bariatrisk Comfort Skummadras kan vendes (fodende <-> hovedende), hvilket kan forlænge skummadrassens levetid. Bariatrisk Comfort Skummadras kan ikke vendes 180 grader.

#### Håndprøve

Plejepersonale og/eller terapeut bør jævnligt kontrollere skummadrassen under bruger. Før hånden ind under brugers tungeste del (fx bækkenet). Bruger må kun være sunket halvvejs ned i madrassen.

#### Opbevaring (herunder langtidsopbevaring)

Opbevares liggende fladt og uden noget andet liggende ovenpå, i temperaturer mellem 10° - 40°C.

#### Vedligeholdelse

Tjek jævnligt Bariatrisk Comfort Skummadras for skader for at sikre optimal effekt. Hvis betrækket er beskadiget, skal det skiftes med et samme.

#### Rengøring af betræk til Bariatrisk Comfort Skummadras

Betrækket kan maskinvaskes på maksimum 95°C. Der må ikke anvendes blegemidler. Betrækket tåler tørretumbler, men må ikke stryges.

#### Desinfektion af betræk

Bariatrisk Comfort Skummadras kan desinficeres med ethanol 70-85% eller et klorprodukt 1000-1200 ppm. Betrækket skal desinficeres grundigt, hvis det overgår til en ny bruger. Det sker for at undgå krydskontaminering og infektioner. Lokale rengørings- og desinfektionsprocedurer skal overholdes.

#### I tilfælde af hjertestop

Der kan ydes førstehjælp direkte på skummadrassen.

## 6. Bortskaffelse

---

Produkter, der ikke længere er i brug, skal bortskaffes på miljøforsvarlig vis. Kontakt

kommunen for vejledning om korrekt bortskaffelse.

## 7. Garanti

---

Cobi Rehab garanterer, at Bariatrisk Comfort Skummadras er fejlfri, når den leveres. Skulle der mod forventning være mangler eller skade på Bariatrisk Comfort Skummadras ved modtagelsen, kontakt da Cobi Rehab med det samme.

Garantiperioden for Bariatrisk Comfort Skummadras er et år fra købsdato og dækker både madras og pumpe. Fakturaen gælder som garantibevis.

Garantien gælder ikke:

- produkter, hvor serienummer, batchnummer eller lignende er blevet fjernet eller beskadiget væsentligt
- produkter, hvor der er foretaget reparation af uautoriseret personale

- normal vedligeholdelse fx rengøring, tilpasning, smøring og opdatering af udstyr eller dele.

Garantien omfatter ikke:

- sliddele.

Garantien gælder ikke, hvis Cobi Rehab vurderer, at Bariatrisk Comfort Skummadras er blevet håndteret på en ureglementeret måde.

Ved skade på grund af u hensigtsmæssig brug, faktureres der både service og anvendte reservedele.

Garantien, beskrevet ovenover, er den eneste gældende garanti. Cobi Rehab kan ikke holdes ansvarlige for skader af nogen slags.

### 7.1 Utsigtet hændelse

Enhver hændelse, der er indtruffet i forbindelse med brugen af Bariatrisk Comfort Skummadras, skal indberettes til Cobi Rehab.

### 7.2 Efter forventet levetid

Efter den forventede levetid er det vigtigt, at der foretages en samlet vurdering af produktet, inden fortsat brug.

Efter den forventede levetid kan Cobi ikke garantere egnethed og sikkerhed for produktet, da Cobi ikke har kontrol over, hvordan produktet er brugt og slidt.

Den samlede vurdering af produktet skal udføres af kvalificeret fagpersonel, og som et minimum skal der tages højde for, hvordan produktet er blevet brugt, produktets tilstand og dets komponenter.

Cobi Rehab kan altid foretage en sådan vurdering.

## 8. Tilbehør

---

Tilbehør	Længde	Bredde	Varenummer
Betræk til Bariatrisk Comfort Skummadras	200 cm	100 cm	0240-999-009
Betræk til Bariatrisk Comfort Skummadras	200 cm	120 cm	0240-999-011
Betræk til Bariatrisk Comfort Skummadras	220 cm	100 cm	0240-999-010
Betræk til Bariatrisk Comfort Skummadras	220 cm	120 cm	0240-999-012
Betræk til Bariatrisk Comfort Skummadras	220 cm	140 cm	0240-999-015





**COBI REHAB<sup>®</sup>**  
The Positioning Company

---

**PRODUCENT OG  
FORHANDLER**

**Cobi Rehab**  
Fuglebækvej 1D  
DK-2770 Kastrup  
Danmark  
+45 7025 2522  
[cobirehab.com](http://cobirehab.com)